

The China Mail

Established February, 1845.

Vol. XXXVI. No. 5388.

號六十月十年十八百八千一英

HONGKONG, SATURDAY, OCTOBER 16, 1880.

Price 25c per ANNUUM

AGENTS FOR THE CHINA MAIL.

LONDON.—F. ALGAR, 11 & 12, Clement's Lane, Lombard Street, E.C. GEORGE STREET & Co., 80, Cornhill, GORDON & GOTCH, Ludgate Circus, E.C. BATES, HINDY & Co., 4, Old Jewry, E.C. SAMUEL DEACON & Co., 150 & 154, Leadenhall Street.

PARIS AND EUROPE.—LEON DE ROSY, 19, Rue Monsieur, Paris.

NEW YORK.—ANDREW WIND, 133, Nassau Street.

AUSTRALIA, TASMANIA, AND NEW ZEALAND.—GORDON & GOTCH, Melbourne and Sydney.

SAN FRANCISCO and American Ports generally.—BEAN & BLACK, San Francisco.

SINGAPORE AND STRAITS.—SAVILE & Co., Square, Singapore. C. HEINSSEN & Co., Manila.

CHINA.—MACE, MESSRS A. D. MELLO & Co., Shawl, CAMPBELL & Co., Anson, WILSON, NICHOLS & Co., Foochow, HEDGE & Co., Shanghai, LANE, CRAWFORD & Co., and KELLY & WALSH, Yokohama, LANE, CRAWFORD & Co.

Banks.

COMPTOIR D'ESCOMpte DE PARIS.

(Incorporated 7th & 18th March, 1848.)

RECOGNISED by the INTERNATIONAL CONVENTION of 30th APRIL, 1862.

CAPITAL FULLY PAID-UP.....£3,200,000.

RESERVE FUND.....£200,000.

HEAD OFFICE—14, RUE BERGERE, PARIS.

AGENTS AND BRANCHES at:

LONDON, BOURBON, SAN FRANCISCO, MARSEILLE, BOMBAY, HONGKONG, LYONS, CALCUTTA, HANKOW, NANTER, SHANGHAI, FOOCHEW, MELBOURNE.

LONDON BANKERS:
THE BANK OF ENGLAND.
THE UNION BANK OF LONDON.

The Hongkong Agency receives Fixed Deposits on Terms to be ascertained on application, grants Drafts and Credit on all parts of the World, and transacts every description of Banking Exchange Business.

E. G. KEEWICK,
Manager, Shanghai.

Hongkong, May 20, 1879.

CHARTERED BANK OF INDIA, AUSTRALIA, AND CHINA.

CAPITAL.....£300,000.
RESERVE FUND.....£190,000.
Bankers.

THE BANK OF ENGLAND.

THE CITY BANK.

THE NATIONAL BANK OF SCOTLAND.

THE BANK'S BRANCH IN HONGKONG grants Drafts on London and the chief Commercial places in Europe and the East; buys and receives for collection Bills of Exchange, and conducts all kinds of Banking and Exchange Business.

RATES OF INTEREST ALLOWED on Deposits.

On CURRENT ACCOUNTS, 2 per cent. per annum on the daily balance.

On FIXED Deposits.

For 3 months, 3 per cent. per annum.

" 12 " 5 per cent. "

WILLIAM FORREST,

Manager.

Hongkong, May 10, 1880.

HONGKONG & SHANGHAI BANKING CORPORATION.

PAID-UP CAPITAL.....5,000,000 Dollars.
RESERVE FUND.....1,500,000 Dollars.

COURT OF DIRECTORS.

Chairman.—The Hon. W. KEEWICK.

Deputy Chairman.—A. McIVER, Esq.

ADOLPH ANDRE, Esq. H. D. C. FORBES, Esq.

E. R. BELMONT, Esq. H. HOFFMANN, Esq.

J. L. DALYMPLE, F. D. SASSON, Esq.

Esq. W. S. YOUNG, Esq.

CHIEF MANAGER.

Hongkong, THOMAS JACKSON, Esq.

MANAGER.

Shanghai, EWEN CAMERON, Esq.

LONDON BANKER.—London and County Bank.

HONGKONG.

INTEREST ALLOWED.

On Current Deposit Account at the rate of 2 per cent. per annum on the daily balance.

For Fixed Deposits.

For 3 months, 3 per cent. per annum.

" 12 " 4 per cent. "

" 12 " 5 per cent. "

LOCAL BILLS DISCOUNTED.

Credits granted on approved Securities, and every description of Banking and Exchange business transacted.

Drafts, granted on London, and the chief Commercial places in Europe, India, Australia, America, China and Japan.

T. JACKSON,

Chief Manager.

Offices of the Corporation,

No. 1, Queen's Road East.

Hongkong, August 16, 1880.

Banks.

ORIENTAL BANK CORPORATION.

(Incorporated by Royal Charter.)

PAID-UP CAPITAL.....£1,500,000.

RATES OF INTEREST ALLOWED on POSITS.

At 3 months' notice 3½ per Annum.

" 12 " 4% "

" 12 " 5% "

Current Accounts kept on Terms which may be learnt on application.

GEO. O. SCOTT,

Acting Manager.

Oriental Bank Corporation,

Hongkong, September 4, 1879.

Notices of Firms.

NOTICE.

M. R. THOMAS GIBB WILLIAMSON has been authorized to sign our Firm in Hongkong from this Date.

ADAMSON, BELL & CO.

Hongkong, October 1, 1880.

NOTICE.

WE have authorized Mr. JOHN PATRICK LALOR to sign the Name of our Firm.

MARGESSON & CO.

Macao, 5th October, 1880.

NOTICE.

THE Undersigned have been appointed Sole Agents of the ELLIOTTS METAL COMPANY, Birmingham, for Hongkong and China.

MELCHERS & CO.,

Hongkong, Sept. 13, 1880.

Entertainment.

AMUSEMENTS

At Kowloon,

On or about the 21st October,

"Moonlight Masquerade" !

Admission, \$2.

Masques and Tickets to be had at Messrs KRUE & CO.

A. HAHN.

Hongkong, October 16, 1880.

For Sale.

FOR SALE.

MUNTZ PATENT YELLOW METAL SHEATHING,

all sizes;

AND COMPOSITION NAILS,

in Lots to Suit Purchasers.

G. R. LAMMERT,

Pedder's Wharf Buildings.

Hongkong, July 28, 1880.

FOR SALE.

JULES MUMM & CO.'S CHAMPAGNE,

Quarts.....\$16 per doz. Cases.

Pints.....\$17 per 2 doz.

GIBB, LIVINGSTON & CO.

Hongkong, February 2, 1880.

FOR SALE.

MULLER FRERES'S CELEBRATED OLD BRANDY,

in Cases of 1 dozen Qts.

Apply to

HESSE & CO.,

Sole Agents.

Hongkong, Sept. 1, 1880.

To Let.

TO LET.

THURSDAY,

the 21st October, 1880, at 3 o'clock

p.m., on Board,—

The well known CUTTER YACHT

"NAILAD,"

of 20 TONS REGISTER,

Length 61 feet 1 inch, Beam 11 feet 7 inches, and Depth of Hold 9 feet 10 inches; she was built in Hongkong, by JOHN JACK in 1867, and had a New Suit of SAILS made by W. DOLAN in 1873.

With everything complete as per inventory, which can be seen at the Undersigned.

Also,

MOORINGS, Etc.

TERMS.—Cash on fall of the hammer.

G. R. LAMMERT,

Auctioneer.

Hongkong, Oct. 4, 1880.

To Let.

TO LET.

TWO HOUSES, Nos. 14 and 16, Stanley Street, lately in the occupation of the TEMPERANCE HALL.

THE DWELLING HOUSES—Nos. 31 and 33, WELLINGTON STREET,

OFFICES IN CLUB CHAMBERS, now in the occupation of the Hongkong and Whampoa Dock Co., with strong room attached; also other OFFICES and CHAMBERS in the same Building.

THE DWELLING HOUSE, No. 6, MOSQUE TERRACE.

Apply to

DOUGLAS LAPRAIK & CO.

Hongkong, October 15, 1880.

Auctions.

PUBLIC AUCTION.

THE Undersigned have received instructions to sell by Public Auction,

(Under Distress for Rent),

at No. 25, Wyndham Street, on

MONDAY NEXT,

the 18th October, 1880, at 2 p.m.—

The whole of the

HOUSEHOLD FURNITURE,

comprising—

French-made Green Ray-covered Drawing-room Suites, Mirror, Pictures, Carpet, &c.

Iron Bedsteads and Spring Mattresses,

Bureau with Glass, Tables, Chairs, &c., &c., &c.

Takins.—Cash on delivery.

E.O. DA SILVA & CO.,

THE CHINA MAIL.

[No. 5388.—OCTOBER 16, 1880.]

For Sale.

MacEwen, Frickel & Co.
HAVE JUST RECEIVED THE
AMERICAN MAIL.

Prime Eastern CHEESE.
Young American CHEESE.
Pine Apple CHEESE.
Cantonese HONEY.
HOPS and MALT.
Lamb's TONGUES.

Soused PIG'S EEL.
Split PEAS.
Assorted JAMS.
Assorted VINEGAR ES.
Assorted MEATS.
Assorted SOUPS.

CODFISH.
Pig's Head CHEESE.
Devilled HAM.

CAVIARE.

California Golden SYRUP.

CIDER.

Whittaker's HAMS.

BREAKFAST BACON.

COMB HONEY in Frame and

Bottle.

PICKLED ON-TONGUE, ETC.

PICKLED PIG'S FROTH.

Boneless COLD FISH.

CALIFORNIA LIVER.

MACKEREL.

Green TURTLE, lbs. and 2lb. Tins.

Borden's Condensed MILK (very fresh).

Calif. Rice BISCUITS in Case and Tins.

Ginger CAKES.

Milk BISCUITS.

Water BISCUITS.

Almond BISCUITS.

Oyster BISCUITS.

Buckwheat FLOUR.

CORNFLAKES.

RICE MEAL.

HOMINY, Small and Large.

CRACKED WHEAT.

SHELLBACK NUTS.

PECAN NUTS.

WAFFLES.

SOFT SHELL ALMONDS.

PEA NUTS.

Canned Table Fruits.

Bartlett PEARS.

PEACHES.

GRINEAGERS.

APRICOTS.

QUINCEES.

&c., &c.

Tart FRUITS.

Slimed BEEF.

Smoked OX. ONGU'S.

Compressed OX. TONGUES.

Mixed MEAT.

Compressed Corned BEEF.

Assorted JELLIES in Glass Jars.

Mixed PICKLES.

Assorted PIK KELS.

Corned BEEF.

Queen's OLIVES.

Ham CHOWDER.

Sausage MEAT.

California S. RDINES.

POUR and BEANS.

Yeast POWDER.

Smoked SALMON.

PORK in Glass Barrels.

BEEF in Glass Barrels.

Fruit BUTTER.

Craberry SAUCE.

Apple SAUCE.

Butter BEANS.

Brown BEANS.

We have the following FOR SALE in

Large or Small Quantities in Bulk:

Fine Valparaíso RAISINS.

Fine Patras CORANTS.

Smyrna FIGS.

Good Breakfast TEA at 20 Cents per lb.

Fine MIXTURE in 6 & 10 Catty Boxes.

CHOCOLATE & BISCUITS.

HOUSEHOLD STORES

J. M. Morris & Sons.

GENERALISED PRESERVES

We beg to direct special attention to our well selected Stock of

Wines, Spirits, &c.

BEHRMANN & CO.'S MONTSOURIS, Pte. & Quo.

MOON'S (Jules') CHAMPAIGN, Pte. & Quo.

CHARLES HEIDBRINK'S WHITE SEAL,

Pins and Quarts.

CHATEAU LARONE (BUCHER & ADET's),

Pins and Quarts.

CHATEAU LAFITE, Pins and Quarts.

RES GRAVES, Pins and Quarts.

BREAKFAST CLARET, Pins and Quarts.

OLD INVALID CLARET.

ST. JULIEN, &c., &c.

Burgundy, Hock, Sherries, &c.

Gambier, Chablis (white), Liebfraumilch,

Hochheimer, Riesersteiner, Steinberger

Cabinet, Rudesheimer Berg, Kon-

tin, Victoria Berg, Chateau

Yquem, Grand Vin, Haut

Sauterne, Marsala, Sac-

cone's Pale Dry White Seal

Sherry, Cutler Palmer and Company's

Sherry, Invalid Port (1848), Hunt's Port.

Brandy, Whisky, Liqueurs, &c.

1, 2 and 3-star Hennessy's Brandy, La

Grande Marque Brandy, Cutler Palmer

& Co.'s Brandy, Royal Guillet &

Co.'s Brandy, 1 to 4 stars;

Finest Old Bourbon Whisky, highly recom-

mended, Kinahan's L.I. Irish Whisky,

Jameson's Irish Whisky, Royal

Glenlivet Whisky;

AVH Gin, Swaine Board & Co.'s Old Tom

Gin, La Grande Chartreuse, Green

and Yellow, Maraschino de Zara,

Orange, Pts. & Qua.; Ango-

stura, Boer's and Orange

Bitter, &c., &c., &c.

BASS' ALE, bottled by CAMERON & SAW-

ERS, Pint and Quarts.

GUINNESS'S STOUT, bottled by E. & J.

Brake, Pint and Quarts.

PILSENER BEER, in Quarts.

DRAUGHT ALE and PORTER, by the

Gallon.

Fine ALE, bottled by MacE., F. & Co.

ALE and PORTER, in Bulk, (Bogheads)

and Kilderkin.

SHIP'S STORES and SAIL-MAKING.

Hongkong, October 8, 1880.

Mails.

Intimations.

NOW READY.

PRICE, \$1.00.

"COMPARATIVE CHINESE FAMILY LAW."

By E. H. PARKER.

Can be obtained from KELLY & WALS-

LEY, Shanghai and Hongkong, at LANE,

CRAWFORD & CO., Hongkong, and at the

Chinese Mail Office.

Hongkong, December 6, 1879.

Not Responsible for Debts.

Neither the Captain, the Agents, nor

Owners will be Responsible for

any Debt contracted by the Officers or

Crew of the following Vessels during

their stay in Hongkong Harbour:

ROSE WELT, AMY & FOUCHEW.

INDIA, Captain SHILLARD, with Her

Majesty's Mail, will be despatched from

London, via BOMBAY and SUEZ

on WEDNESDAY, the 20th Inst.,

at 4 p.m.

Ship and Valuables for Europe, will be

transhipped at Suez to Galle; but Ton-

ton and General Cargo will be conveyed via

the Red Sea without transhipment, arriving

one week later than the ordinary direct

route via Suez.

For further Particulars, apply to

A. McLEWIS, Superintendent,

Hongkong, October 9, 1880.

STEAM FOR
SINGAPORE, PENANG, POINT DE
GALLE, ADEN, SUZU, PORT
SAVO, MALTA, BRINDISI, ANCONA,
VENICE, MEDITERRANEAN
PORTS, SOUTHAMPTON,
AND LONDON;

ASIA,

BOMBAY, MADRAS, CALCUTTA, AND
AUSTRALIA.

—

THE PENINSULAR AND ORIENTAL STEAM
NAVIGATION COMPANY'S Steamship

INDIA, Captain SHILLARD, with Her

Majesty's Mail, will be despatched from

London, via BOMBAY and SUEZ

on WEDNESDAY, the 20th Inst.,

at 4 p.m.

Ship and Valuables for Europe, will be

transhipped at Suez to Galle; but Ton-

ton and General Cargo will be conveyed via

the Red Sea without transhipment, arriving

one week later than the ordinary direct

route via Suez.

For further Particulars, apply to

A. McLEWIS, Superintendent,

H

THE CHINA MAIL.

CHINESE NOTES.

Colliery. This boiler is in full work night and day, except for six hours each Sunday, when it is blown off to clean this has now gone on for two years.

It may be interesting to note the actual work performed by the steam from this boiler, as it embraces the whole moving plant of the mine, and will give those interested a clear understanding as to the result of any mishap to our only steam producer. I will note the actual work performed in one week, thus:—

1,000 tons of Coal raised a height of 290 feet up the shaft.

147,000 gallons of water raised 300 feet out of the mine.

500 wagons of Coal (2 tons each) lowered from the mine to the sea, and the empty wagons hauled to the Colliery again, a distance of one mile each way, equal to 1,000 miles of single wagon traffic on the railway.

74 miles per week of underground haulage are performed by engine power and ropes, bringing 3,600 Coal tubs to the shaft bottom and returning them to their various stations in the mine.

150,000,000 cubic feet of impure air exhausted from the mine per week by a mechanical fan worked by a small engine.

6,000 running feet of timber for Colliery purposes cut by a circular saw per week.

2,000 men lowered and an equal number raised per week, equal to 4,000 men passed up and down the shaft.

A propos of the above, I may state that above 90,000 men have been lowered and raised into and from the Colliery, making over 180,000 risings during the year 1879, with not a single accident to record to life or limb in the shaft or in the underground workings. The three engines in use are all handled by Native workmen, superintended by an English colliery engineer.

The underground work in the Colliery goes steadily on. In two districts the pillars of Coal are being removed and new Coal won at the same time. Preparations are in active progress in another district to remove the Coal by "long wall working." This system remains to be tried here yet, but no doubts are entertained as to its eventual success; the results to be obtained by this mode of working being a greater proportion of round Coal.

Three self-acting inclines bring the Coal from the high workings to the shaft level, and two dip engine banks convey the Coal "up" to the shaft level. The "main and tail rope system" of underground haulage is in use on the level.

The work of underground supervision is becoming more arduous as some miles of galleries are to be daily traversed by the English overseer.

An improved double screen has lately been added to the Colliery plant, which separates the Coal into three qualities and delivers it into three wagons at the same time. These three sizes are named respectively round, nubs, and duff. Attached to the screen is an apparatus for saving the breakage of the large Coal in its descent from the screen to the bottom of the wagon. This apparatus is also employed to regulate the price per ton of Coal paid to the hewer, and has a most beneficial effect in inducing the coal-hewer to produce more round Coal, as a certain weight of large Coal only will overcome the balance weight attached to the hewer receiving a larger price for such tubs as weigh down the tray.

The total quantity of Coal raised during the year 1879 was 30,046 tons, being an increase over that raised in 1878 of 14,029 tons. The estimated value of the Colliery's produce for the past year, taking large and small Coal into account, and calculating \$2.50 per ton throughout the year as an average rate, will be \$76,113.

During the past year the European working staff has been lessened by eight men, who have gone home, time expired. The total European staff now consists of three underground overseers, one surface engineer, one mining engineer (self), and a Colliery surgeon. This staff is sufficient for the present, so long as sickness does not interfere with their duties. I have pleasure in stating that the most kindly feeling exists between the European and Chinese staffs, and the work goes on smoothly. The Chinese are steadily improving in the use of tools, engines, etc., placed in their hands, and in their general knowledge of advanced mining.

The railway from the Colliery to the sea, and the self-acting "coal-tipping apparatus" in connection therewith, work admirably; so much so that the cost in wages in transporting a ton of Coal from the Colliery to the sea, and putting it into a coal-boat, does not reach four cents, the distance being exactly one mile; the above covers the return journey of the trucks.

Numerous workmen's houses are springing up on all sides, giving to the neighbourhood a prosperous and business-like appearance.

A strongly marked change, imparting a vigorous tone to Colliery affairs, has within the last month come over us, which can only be ascribed to the relinquishing by the Colliery officials of that obstructive attitude of passive resistance which has all along marked the brief life of this enterprise. For the first time since I undertook this work, my arrangements have met with no official opposition for about a month past; the result is the Colliery output is doubled, and according to the paymaster, a considerable profit will accrue from our last month's working. Not only has the quantity of Coal so largely increased, but its marketable value is much enhanced by the greater care the hewers are now bestowing on the production of large Coal, consequent on the rearrangement of prices with regard to large and small Coal, a measure I have advocated unceasingly for long, but to deaf ears until lately.

A serious drawback to progress at the Colliery is the want of some one to whom, without delay, the expenditure of money where it is considered imperative by the Mining Engineer-in-Charge. I cannot hope for the full measure of success if the delays which I have experienced in important Colliery matters are continued.

LOCAL AND GENERAL.

The next AMERICAN MAIL may be expected to arrive here on or about the 21st inst., by the P. M. C.'s steamer *City of Tokio*.

ORDER OF SERVICE AT THE CATHEDRAL TWENTY-FIRST SUNDAY AFTER TRINITY.

Matus.—Vesp. No. 1 Monk; *Vespera.* No. 94 and 95; *Tu Deum.*; *Benedic.*; *Obit.*, No. 125; *Antiphon.*, "Lord for thy tender me o'—sak"; *Hymn.* No. 324.

Evensong.—No. 95 and 97; *Massificat.*; *Sicut Dimidiat Iustitia Tenuis.*; *Hymn.* No. 264; *Hymn.* No. 233.

We are requested to note that the hour for evening services in St. Peter's Church has been changed from 6 to 5 o'clock.

We are informed by the Agents (Messrs Jardine, Matheson & Co.) that the steamer *Suez* left Singapore for this port to-day (16th October.)

We are asked to state that as judgment in the Piracy case will be delivered at ten o'clock on Monday, juries summoned for the Sessions need not attend till half-past ten.

REV. Mr. Sheeshadi, a native of India and the first Brahmin converted to Christianity, who will be remembered as passing through Hongkong some months ago, had, according to advices received to-day, arrived safely at San Francisco and was announced to hold week-day service in Calvary Church.

THE GOVERNMENT closed the Custom House, and other public offices at Sydney in honour of Sir Hercules Robinson who bade goodbye to his old constituents there, the other day. A report of Sir Hercules' Robinson's speech will be found in our fourth page. The great popularity of the guest brought about a most successful and brilliant meeting.

We are requested to make a preliminary intimation regarding the forthcoming Annual Regatta. It will take place this year on Friday and Saturday, 17th and 18th December; and intending competitors are requested to put down their names on a list provided for the purpose at the V.R.C. Boat-house.

More official than one, we hear, have been looking up the subject of Liver with a view to ascertaining how far a statement that one or other of them was seen prowling about the streets in an attempt at disguise at an unwholesome hour, could be used as a ground for action. They do not seem, however, to have yet settled amongst themselves, or to their own satisfaction, the preliminary question of whom the *op* was intended to be, nor whom it fits best. We should be glad to hear that our contemporary's three-line squib came to something, for as the phrase goes, interesting developments might be likely to follow.

THE C. & N. CO.'s steamer the *Ho Ching* arrived to-day from San Francisco to Hongkong. The whole of her passenger accommodation was engaged at the latter port, and she brought no passengers from the slopes. Her cargo however consisted of 600 or 700 tons of flour. She brings from Honolulu 275 passengers. By latest advice we learn that Tang Ting Sing, the accredited agent of the company, who is the brother of Tang King Sing, the General Manager of the China Merchant Steamship Company, was busily engaged receiving the heads of the principal Chinese firms. On the 3rd, a dinner was tendered to him by the Consul-General, Chan Shu Tong, and on the following evening he was the guest of the Tung Wo firm, the agents of the steamer.

THE DAILY PRESS, with reference to the exclusion of our Reporter from the recent proceedings in Chambers in the Pitman v. Keawieh case, has unearthed a provision from the Code of Civil Procedure, Sec. 42, to the effect that "the Court may order any proceeding in Chambers to be heard in private." The quotation does not apply in the slightest to the case in point, because Mr Justice Snowdon's remarks were virtually an intimation that unless the parties in the case consented he would not order the proceedings to be held with open doors, which would be contrary to the practice that has grown up here and has never once been departed from that we know of. We should, however, have been glad to have had Mr Francis' reasons for objecting to the presence of the Reporters been laid before the Court and a formal order made thereon. It would be well, as our contemporary suggests, to test the question when a worthy occasion arises whether the fair reading of the above provision is that the public and the representatives of the Press have the right to be present at all proceedings in Chambers, save and except at such special proceedings as they are by informal order of the Court directed.

The homely saying "handsome is as handsome does," or its antithesis "honi soit qui mal y pense," is fairly expressed in Chinese by 金口唾人 ("it is the mouthed person who abuses people," or "he only is able to besmirch people with blood because he has a mouthful of it").

A poster in Canton, accusing an official of extortion, gives an instance of the Chinese oath. The accused is challenged to go to the Temple and take the oath, (去廟拜天), that the accusations against him are false. The way it is done is as follows: The accuser and accused stand facing each other with a live cock on the table. The accused strikes off the head of the bird with a knife, and says: "May I be as that cock if what I say is false." Thus ends his purgation, which amounts to "I'll be dead if I am lying."

As in parts of China, lately, so in Aragonia, faults have led to the systematic sale of children by their own parents. The following facts are given by the Erivan correspondent of the *Times* paper, the *Kavkaz*, "The great scarcity of food," he writes, "forces the poorer classes of the population of our district to sell their children for the smallest sum." Thus, in the village of Doogon, a kurd sold his daughter, 16 years old, for the paltry sum of eleven rubles. A Turk, a boy, was born to him, and in the village of Isanashil a child seven years old was sold by her mother for five rubles.

Only one vessel, the *Zambo* for Shanghai, has left the port to-day. The *Ichang* went to Canton in the afternoon, and the *Powen* goes on Monday. The *White Cloud* left at two o'clock for Macao as usual. The *Brasburg*, it will be seen from a report elsewhere has put back, considerably damaged and disabled by a typhoon encountered outside. The harbour is in a choppy, confused state, and the water is already nearly level with the top of the Praya Wall. There may be very dirty weather in store for us before Monday.

The solution of the puzzle, the terms of which were stated in our issue of the 18th instant is as follows, 0 representing white and 1 red counters:

00001111001001001101101101

Of the answers received K. K., J. H. Wong, L. G. and Lillian are correct, and with one exception, are in correct owing to a slight name mistake, that is, beginning the last with five white and following with four red.

We had a strong suspicion that the puzzle was not an original conception of the gentleman who handed it to us, and we have no doubt on the subject. The solution is so obvious that we are almost inclined to think the fun of the puzzle consists in passing it off as one—*Japan Gazette*.

THE ANNOUNCEMENT says the *Overland Mail*, that Sir Charles Freer is to be rewarded with the Cross of St. Michael and St. George as a reward for his services at the *Cecilia*, the scene being laid in Rome under the Pagan Emperors. The hero of the plot is *Pancratius*, a young patrician Christian who is persecuted and finally suffers martyrdom for adherence to Christianity. Several of the characters were very well sung, and the young lady who took the title role, certainly showed considerable dramatic talent, besides being possessed of a very sweet though not powerful voice. Altogether the piece was a decided success, and commended the youth of the performers, the nature of the music and the general dramatic exertion, was very creditable, and cannot have failed to give general pleasure to all who were present. The weather certainly did all in its power to mar the success of the undertaking, but notwithstanding the room was quite full enough to be comfortable. We understand that the performance will be repeated shortly, to accommodate many that were unable to attend to-night, owing to the limited space of the room.

THE EASTERN AND AUSTRALIAN (Per Straits) S. B. *Brusberg*, which left this port on Thursday last at 6.30 p.m., on her trip to the usual Australian ports, put back this evening, having encountered a severe typhoon and suffered serious damage. The force of the typhoon was first felt about one o'clock on the morning of Friday, and the gale raged with enormous force till about noon yesterday. Five of the *Brusberg*'s boats were carried away; the wheel broken, and the whale steering apparatus wrecked. The binnacle was overtaken, the hatchets broken open, and some of the cargo damaged. The cabins were flooded, and everything lost. One European quarter-master (MacIntyre) was washed overboard and drowned, while another received serious injuries. Capt. Green, late of the *Normandy*, and his officers were on board, and did good service in assisting the regular officers in the time of peril for the vessel and those on board. The typhoon having passed, the *Brusberg* put about at one o'clock this morning, and arrived here late this evening.

THE next Meeting of the Lebuhar Society will be held on Thursday evening next in the Masonic Hall, at nine o'clock, when the sub-judice of the court will be the old and well-known man of a proposal to control gambling by licensing it. There was a gambling hall in the house about three years ago, and the keeper of the hall had to pay to the wife of the Son of Heaven a sum of silver, which he made his escape from the tyrant Geeser. He wants to know if Mr Evans if our Government will accept it and give it a place in the Washington monument. Our State Department, after consideration, has decided to accept the gift.

THE GOING-ON, S. C. is a secret society organized by the members of which are bound together for mutual protection and relief. The Society has a club established in a three-story brick building in Spofford Alley, San Francisco, which will be the headquarters of the organization. It is divided into three clubs, and each club contains twenty-four members, and a committee of twenty-four, who are to be elected annually.

Mr. Evans, late Russian Consul on the Russo-Mongolian frontier, publishes the following characteristics of Chinese views on trade:

During my stay in the town of Thiko in the spring of last year a guard of honor,

with flags, every morning and evening stood before a large proclamation posted in the centre of the bazaar, and, after beating of drums, an official read the following:—"In the last moon of this year a great misfortune shall visit the Celestial Empire. An Englishman, who had received permission from the Son of Heaven to pass into the province of Yunnan, and, instigating a quarrel, was killed by the inhabitants, who did not know him. So, in consequence of this, the subjects of the Son of Heaven had to pay to the wife of this Englishman an enormous amount of silver. Wishing to spare our beloved subjects from any similar misfortune in the future, we order in our wisdom that each of our subjects shall devoutly keep watch to prevent any other single foreign trader from penetrating into our Empire without our permission. We order this to be read before all our subjects every day, morning and evening."

THE next Meeting of the Lebuhar Society will be held on Thursday evening next in the Masonic Hall, at nine o'clock, when the sub-judice of the court will be the old and well-known man of a proposal to control gambling by licensing it. There was a gambling hall in the house about three years ago, and the keeper of the hall had to pay to the wife of the Son of Heaven a sum of silver, which he made his escape from the tyrant Geeser. He wants to know if Mr Evans if our Government will accept it and give it a place in the Washington monument. Our State Department, after consideration, has decided to accept the gift.

THE GOING-ON, S. C. is a secret society organized by the members of which are bound together for mutual protection and relief. The Society has a club established in a three-story brick building in Spofford Alley, San Francisco, which will be the headquarters of the organization. It is divided into three clubs, and each club contains twenty-four members, and a committee of twenty-four, who are to be elected annually.

Mr. Evans, late Russian Consul on the Russo-Mongolian frontier, publishes the following characteristics of Chinese views on trade:

During my stay in the town of Thiko in the spring of last year a guard of honor,

with flags, every morning and evening stood before a large proclamation posted in the centre of the bazaar, and, after beating of drums, an official read the following:—"In the last moon of this year a great misfortune shall visit the Celestial Empire. An Englishman, who had received permission from the Son of Heaven to pass into the province of Yunnan, and, instigating a quarrel, was killed by the inhabitants, who did not know him. So, in consequence of this, the subjects of the Son of Heaven had to pay to the wife of this Englishman an enormous amount of silver. Wishing to spare our beloved subjects from any similar misfortune in the future, we order in our wisdom that each of our subjects shall devoutly keep watch to prevent any other single foreign trader from penetrating into our Empire without our permission. We order this to be read before all our subjects every day, morning and evening."

THE next Meeting of the Lebuhar Society will be held on Thursday evening next in the Masonic Hall, at nine o'clock, when the sub-judice of the court will be the old and well-known man of a proposal to control gambling by licensing it. There was a gambling hall in the house about three years ago, and the keeper of the hall had to pay to the wife of the Son of Heaven a sum of silver, which he made his escape from the tyrant Geeser. He wants to know if Mr Evans if our Government will accept it and give it a place in the Washington monument. Our State Department, after consideration, has decided to accept the gift.

THE GOING-ON, S. C. is a secret society organized by the members of which are bound together for mutual protection and relief. The Society has a club established in a three-story brick building in Spofford Alley, San Francisco, which will be the headquarters of the organization. It is divided into three clubs, and each club contains twenty-four members, and a committee of twenty-four, who are to be elected annually.

Mr. Evans, late Russian Consul on the Russo-Mongolian frontier, publishes the following characteristics of Chinese views on trade:

During my stay in the town of Thiko in the spring of last year a guard of honor,

with flags, every morning and evening stood before a large proclamation posted in the centre of the bazaar, and, after beating of drums, an official read the following:—"In the last moon of this year a great misfortune shall visit the Celestial Empire. An Englishman, who had received permission from the Son of Heaven to pass into the province of Yunnan, and, instigating a quarrel, was killed by the inhabitants, who did not know him. So, in consequence of this, the subjects of the Son of Heaven had to pay to the wife of this Englishman an enormous amount of silver. Wishing to spare our beloved subjects from any similar misfortune in the future, we order in our wisdom that each of our subjects shall devoutly keep watch to prevent any other single foreign trader from penetrating into our Empire without our permission. We order this to be read before all our subjects every day, morning and evening."

THE next Meeting of the Lebuhar Society will be held on Thursday evening next in the Masonic Hall, at nine o'clock, when the sub-judice of the court will be the old and well-known man of a proposal to control gambling by licensing it. There was a gambling hall in the house about three years ago, and the keeper of the hall had to pay to the wife of the Son of Heaven a sum of silver, which he made his escape from the tyrant Geeser. He wants to know if Mr Evans if our Government will accept it and give it a place in the Washington monument. Our State Department, after consideration, has decided to accept the gift.

THE GOING-ON, S. C. is a secret society organized by the members of which are bound together for mutual protection and relief. The Society has a club established in a three-story brick building in Spofford Alley, San Francisco, which will be the headquarters of the organization. It is divided into three clubs, and each club contains twenty-four members, and a committee of twenty-four, who are to be elected annually.

Mr. Evans, late Russian Consul on the Russo-Mongolian frontier, publishes the following characteristics of Chinese views on trade:

During my stay in the town of Thiko in the spring of last year a guard of honor,

with flags, every morning and evening stood before a large proclamation posted in the centre of the bazaar, and, after beating of drums, an official read the following:—"In the last moon of this year a great misfortune shall visit the Celestial Empire. An Englishman, who had received permission from the Son of Heaven to pass into the province of Yunnan, and, instigating a quarrel, was killed by the inhabitants, who did not know him. So, in consequence of this, the subjects of the Son of Heaven had to pay to the wife of this Englishman an enormous amount of silver. Wishing to spare our beloved subjects from any similar misfortune in the future, we order in our wisdom that each of our subjects shall devoutly keep watch to prevent any other single foreign trader from penetrating into our Empire without our permission. We order this to be read before all our subjects every day, morning and evening."

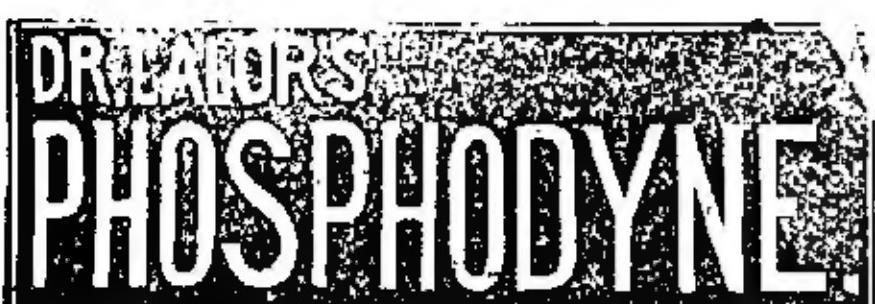
THE next Meeting of the Lebuhar Society will be held on Thursday evening next in the Masonic Hall, at nine o'clock, when the sub-judice of the court will be

THE CHINA MAIL.

Intimations.

TRADE MARK.—*Registered by H. M's. Government.*

HEALTH, STRENGTH, & ENERGY.



Trade Mark—PHOSPHODYNE.

DISCOVERED AND SO NAMED, A.D. 1862.

BY R. D. LALOR, M. D.

DR. LALOR'S PHOSPHODYNE is a Pure Solution of PHOSPHOROUS in combination with the Vegetable Alkaloids Quinine, Cypripedium, Xanthoxylon, &c., prepared by a Chemical process known only to DR. LALOR, producing a remarkably elegant and pleasant Tasted Preparation, equal to the best Wines, freely given from Syringes and all other dangerous Active Drugs; superseding the numerous objectionable forms of Phosphorous Pills, Tablets, Oils, and other nauseous mixtures with which the Market has been flooded since the Phosphoric Treatment of Disease was first made Public by DR. R. D. LALOR, in 1862.

To Residents in India, China, and the Colonies, it will prove invaluable as a RELIABLE Liver Tonic and a Vitalizing Restorative.

This Philosophic combination, the Wonder of Modern Chemistry, is pronounced by the most eminent members of the Medical profession to be unequalled for its power in replenishing and elevating the Vitality of the Body; by its supplying all the essential constituents of the BLOOD, BRAIN, and NERVE SUBSTANCE, and for developing all the Powers and Functions of the system to the highest degree; by its being agreeable to the palate, and innocent in its action. While retaining its wonderful properties, it acts as a Specific, surpassing all the known Therapeutic Agents of the present age, for the speedy and permanent cure of all derangements of the Nervous and Blood Systems, Nervous Prostration, General Debility, Mental and Physical Depression, Incapacity for Study or Business, Noises in the Head and Ears, Loss of Energy and Appetite, Indigestion and Liver Complaints, Flatulence, Nervous Fidgets, Hypochondria, Nervous Debility in all its Stages, Loss of Memory, Softening of the Brain, Paralysis, Affections of the Spinal Column, Lumbago, Sciatica, Affections of the Kidneys, Bladder, Urinary Deposits, &c., Ague, Spasms, Asthma, Consumption, Chronic Bronchitis, Scrofula and Skin Diseases, Rickets in Children, Wasting or Withering of the Muscles, Impaired Nutrition, Impoverished Blood, Premature Decline, and all morbid conditions of the system dependent upon the deficiency of THE VITAL FORCE, whether arising from Climate, Brain Fog, or whatever cause.

DR. LALOR'S PHOSPHODYNE being a natural RESTORATIVE, its Energizing Effects are not followed by corresponding reaction; but are PERMANENT; and are frequently shown from the first day of its administration by a remarkable increase of Nervous Power, with a feeling of Vigour, Strength, and Comfort, to which the patient has long been accustomed. DR. LALOR'S PHOSPHODYNE gives back to the Human structure in a suitable form the Philosophic or Lively Animating element of life which has been wasted, and exerts an important influence directly on the BRAIN, SPINAL MARROW, and NERVOUS SYSTEM, of a Nutritive, Tonic, and Invigorating character; thereby checking all wasting of the Vital Fluid, and the more exhausting processes of Life, maintaining that buoyant Energy of the Brain and Muscular System which renders the Mind cheerful, happy, brilliant, and energetic; entirely overcoming that dull, inactive and sluggish disposition which many persons experience in all their actions. A Marvelous Restorative for Brain Tumors, Ulceromy, Business Men, and all who are engaged in the Competitive Struggle.

PHOSPHODYNE, the Antidote for Climatic Disease. The Remedial qualities of DR. LALOR'S PHOSPHODYNE have spread its fame throughout every Nation and Country in the World, the natural outcome of which is, that the sale has now become enormous in India, China, Africa, and other Hot Climates. This increased demand is attributable to the fact of its possessing in the most perfectly assimilable form the essential Vitalizing properties of PHOSPHORYNE, which render it the most exhausted fractions of Life when impeded by Heat or other causes. A very large number of Testimonials from all parts of the World freely offered from Distinguished Families, Private Persons, Military, Naval, Scientific and Professional Men, who are well known, speak of its marvellous powers in Nervous Debility, WANT OF STAMINA, FEVERS, MALARIOUS DISEASES, and as a LIVER TONIC.

PUBLIC NOTICE AND WARNING.—To Medicinal Vendours and the Public in Great Britain, India, China, and the Colonies.—DR. R. D. LALOR'S PHOSPHODYNE is the only Medicine bearing the name PHOSPHODYNE that has the sanction of the British Government, and for which Her Majesty's Registrar of "Trade Marks" has granted Certificate to DR. LALOR ONLY. Therefore DR. LALOR'S is the only legitimate and genuine PHOSPHODYNE.—BEWARE of Mean and Avaricious Fraudulent imitations of my Trade Mark, Phosphodyne with fictitious names that may emanate from Australia or America.

CATION.—The Name DR. LALOR'S PHOSPHODYNE is blazoned in the glass of each bottle, and the genuine Phosphodyne is manufactured at and is obtainable only direct from Dr. Lalor's Laboratory, London, England. WHOLESALE and EXPORT HOUSES are specially requested NOTE this, and to pass their indentures through the London Houses, or English Firms of known responsibility only, to ensure their being supplied with the Special Medicine prepared solely by DR. R. D. LALOR, Bay Hotel, 32, Grafton Street, London, England. Sold in Bottles at 1s. 6d. and 1s. 8d.

4m80

1w

26s

4m81

NOTICE.

I [REDACTED] Reference to the above, the Undersigned has leased the Chinese Mail from the 1st August, 1877, and has engaged the service of Mr. Liang Yin Koo, as Translator, and General Manager of the newspaper, which under its new régime will be found to be as lithographic, an excellent medium for advertising, especially as the Manager is able to devote his whole attention to the conduct of the newspaper.

The rate for Advertising is considerably moderate.

KONG CHIM,

Lettuce of the Hongkong Chinese Mail,

Hongkong, April 6, 1878.

CHIN AYIN.

The Phosphoric Treatment of Disease, with Cures, post free, from

DR. R. D. LALOR,
Bay Hotel, 32, Grafton Street,
London, N.W.

The sole proprietor and obligator of Phosphodyne.

Sold by All the Leading Chemists, Merchants and Druggists in India and China.

26030 1w 3y 25c82

Intimations.

KEATING'S COUGH LOZENGES,
COUGHS,
ASTHMA,
BRONCHITIS.ACCUMULATION OF PHLEGM.
Composed of the purest articles. These Lozenges contain no opium nor any deleterious drugs; therefore the most delicate can take them with perfect confidence. Their beneficial effect is speedy and certain. This old and tried family remedy is daily recommended by the most eminent Physicians.

(In use nearly 63 years).

MEDICAL TESTIMONY.

July 25th, 1877.

22, Cold Harbour Lane, London. Sir.—Your Lozenges are excellent, and their beneficial effect most reliable. I strongly recommend them in cases of Cough and Asthma. You are at liberty to state that as my opinion, formed from many years' experience.

J. BRINGLOE, M.R.C.S.L., L.S.A., L.M.

Mr. T. KEATING, Indian Medical Service.

Dear Sir.—I have tried your Lozenges in India, and have much pleasure in testifying to their beneficial effects in cases of Incipient Consumption, Asthma and bronchial Affections. I have prescribed them largely, with the best results.

W. B. G., Apothecary, H.M.S.

KEATING'S COUGH LOZENGES are sold by

Chemists, in bottles of various sizes, each having the words "Keating's Cough Lozenges" engraved on the Government stamp.

K. EATING'S, THE BEST REMEDY FOR ACIDITY OF THE STOMACH, HEARTBURN, HEADACHE, GOUT AND INDIGESTION.

DINNEFORD'S FLUID MAGNESIA.

DINNEFORD & CO., Chemists

London, N.R. ASK FOR DINNEFORD'S MAGNESIA.

Agent—A. S. WATSON & CO., Hongkong.

3m80 1w 52s 31a80

Dysentery, Cholera, Fever, Ague, Coughs, Colds, &c.

Dr. J. COLLIS BROWNE'S CHLORODYNE

(Ex Army Med. Staff)

IS THE ORIGINAL AND ONLY

GENUINE.

CAUTION.—Vice-Chancellor Sir W. P. Wood stated that Dr. Collis Browne was undoubtedly the inventor of Chlorodyne, being the Inventor was deliberately untrue; which he regretted had been given out. Dr. J. Collis Browne was the Inventor of Chlorodyne; that they practice it largely, and mean no other than Dr. Browne's.—See Times, July 12, 1864.

The public, therefore, are cautioned against using any other than Dr. J. Collis Browne's CHLORODYNE.

REMEDIAL USES AND ACTION.

This invaluable remedy produces quiet, refreshing sleep, relieves pain, calms the system, restores the deranged functions, and stimulates healthy action of the secretions of the body, without creating any of those unpleasant results attending the use of opium. Old and young may take it at all hours and times when requisite. Thousands of persons testify to its marvellous good effects and wonderful cures, while medical men extol its virtues most extensively.

CHLORODYNE is admitted by the profession to be the most wonderful and valuable remedy ever discovered.

CHLORODYNE is the best remedy known for coughs, consumption, bronchitis, asthma, &c.

CHLORODYNE effectively checks and arrests those too often fatal diseases—diarrhoea, fever, cramp, ague.

CHLORODYNE acts like a charm in diarrhoea, and is the only specific in cholera and dysentery.

CHLORODYNE effectually cuts short all attacks of epilepsy, hysteria, palpitations and spasms.

CHLORODYNE is the only palliative in rheumatism, rheumatoid, gout, cancer, tooth-ache, neuralgia, &c.

CHLORODYNE, the Antidote for Climatic Disease. The Remedial qualities of DR. LALOR'S PHOSPHODYNE have spread its fame throughout every Nation and Country in the World, the natural outcome of which is, that the sale has now become enormous in India, China, Africa, and other Hot Climates. This increased demand is attributable to the fact of its possessing in the most perfectly assimilable form the essential Vitalizing properties of PHOSPHORYNE, which render it the most exhausted fractions of Life when impeded by Heat or other causes. A very large number of Testimonials from all parts of the World freely offered from Distinguished Families, Private Persons, Military, Naval, Scientific and Professional Men, who are well known, speak of its marvellous powers in Nervous Debility, WANT OF STAMINA, FEVERS, MALARIOUS DISEASES, and as a LIVER TONIC.

PUBLIC NOTICE AND WARNING.—To Medicinal Vendours and the Public in Great Britain, India, China, and the Colonies.—DR. R. D. LALOR'S PHOSPHODYNE is the only Medicine bearing the name PHOSPHODYNE that has the sanction of the British Government, and for which Her Majesty's Registrar of "Trade Marks" has granted Certificate to DR. LALOR ONLY. Therefore DR. LALOR'S is the only legitimate and genuine PHOSPHODYNE.—BEWARE of Mean and Avaricious Fraudulent imitations of my Trade Mark, Phosphodyne with fictitious names that may emanate from Australia or America.

CATION.—The Name DR. LALOR'S PHOSPHODYNE is blazoned in the glass of each bottle, and the genuine Phosphodyne is manufactured at and is obtainable only direct from Dr. Lalor's Laboratory, London, England. WHOLESALE and EXPORT HOUSES are specially requested NOTE this, and to pass their indentures through the London Houses, or English Firms of known responsibility only, to ensure their being supplied with the Special Medicine prepared solely by DR. R. D. LALOR, Bay Hotel, 32, Grafton Street, London, England. Sold in Bottles at 1s. 6d. and 1s. 8d.

4m80 1w 26s 4m81

NOTICE.

I [REDACTED] Reference to the above, the Undersigned has leased the Chinese Mail from the 1st August, 1877, and has engaged the service of Mr. Liang Yin Koo, as Translator, and General Manager of the newspaper, which under its new régime will be found to be as lithographic, an excellent medium for advertising, especially as the Manager is able to devote his whole attention to the conduct of the newspaper.

The rate for Advertising is considerably moderate.

KONG CHIM,

Lettuce of the Hongkong Chinese Mail,

Hongkong, April 6, 1878.

CHIN AYIN.

The Phosphoric Treatment of Disease, with Cures, post free, from

DR. R. D. LALOR,
Bay Hotel, 32, Grafton Street,
London, N.W.

The sole proprietor and obligator of Phosphodyne.

Sold by All the Leading Chemists, Merchants and Druggists in India and China.

26030 1w 3y 25c82

Intimations.

CHAMPAGNE.
HEIDSIECK & CO'S
DRY MONOPOLE.THEODOR SATOW & CO., LONDON.—SOLE AGENTS FOR GREAT BRITAIN,
INDIA AND THE COLONIES.In consequence of singular invention of
LEA AND PERRINS' SAUCE,
which are calculated to deserve the Public, Lea and Perrins have adopted A NEW LABEL, bearing their Signature, thus,Lea & Perrins
which is placed on every bottle of WORCESTERSHIRE SAUCE, and without which none is genuine.

LEA & PERRINS' SAUCE, and no Name or Wrapper, Label, Pasteur, Spooner, &c., and for Export by the Proprietors, Dr. Lea & Perrins, London, &c., and by Grocers and Chemists throughout the World.

3m80 1w 52s 31a80

DINNEFORD'S FLUID MAGNESIA.

And of Druggists and Stoarmers throughout the World.

N.R. ASK FOR DINNEFORD'S MAGNESIA.

Agent—A. S. WATSON & CO., Hongkong.

3m80 1w 52s 31a81

THE BEST REMEDY FOR INDIGESTION.

TRADE NORTON'S MARK.

CAUTION.

Return and ask for "NORTON'S PILLS," and do not be misled by imitation.

3m80 1w 52s 31a81

YARROW'S SMALL STEAMERS AND STEAM LAUNCHES,

BUILT OF WOOD, IRON, OR STEEL.

Screw Steamers with Speeds ranging up to 20 miles an hour.

Paddle Steamers with draughts ranging down to 3 inches of water.

Machinery Constructed for Boats Built Abroad

YARROW & CO.

ENGINEERS & SHIPBUILDERS, ISLE OF DOGS, POPLAR, LONDON

9m80 1w 52s 31a80

NORMANDY BUTTER IN TINS

ATKINSON'S PERFUMERY.

LES YVELINES, FRAGRANCE, VIOLET POWDER, FLORAL WATER, GOLD MEDAL—PARIS, 1868.

GOLD MEDAL—PARIS, 1878.

GOLD MEDAL—PARIS, 1878.

J. & E. ATKINSON,

28, Old Bond Street, London.

GOLD MEDALS, PARIS 1875 & 1878.

JOSEPH GILLOTT'S STEEL PENS.

* Sold by all Dealers throughout the World.

GOLD MEDAL, PARIS 1878.

SPECIAL NOTICE.

We beg to give notice to those friends who

will keep our Butters that we shall have

great pleasure in inserting their names as

importers in our Advertisements free of

charge if they will advise us of their intention

through their friends here. All Butters packed at the Bourgeois, Normande, are

wrapped not to contain any mixture of

other Foreign Butters, but to be pure Nor-

mandy.

Beware of Spurious Imitations.

Intimations.

THE CHINA REVIEW.

THE widely-expressed regret at the discontinuance of *Notes & Queries* on China and Japan, has induced the publishers of this journal to issue a publication similar in object and style, but slightly modified in certain details.

The China Review, or *Notes and Queries* on the Far East, is issued monthly, containing about 60 double pages, occasionally illustrated with lithographed photographs, woodcuts, &c., and the papers published demand and the circulation justify such extensiveness.

The subscription is fixed at £6.50 package post, per annum, payable by non-residents of Hong Kong half-yearly in advance.

The publication includes papers original and selected upon the Arts and Sciences, Anthropology, Folklore, Geography, History, Literature, Mythology, Manners and Customs, Natural History, Religion, &c., etc., of China, Japan, Mongolia, Tibet, the Eastern Archipelago and the Far East generally. A more detailed account of subjects upon which contributions are especially invited is communicated with each number. Original contributions in Chinese, Latin, German, French, Spanish, Italian or Portuguese are admissible. Endeavours are made to present a résumé in each number of the contents of the most recent work bearing on Chinese matters. Great attention is also paid to the Review department.

Notes and Queries are classified together as "Notes" (head references being given, when furnished, to previous Notes or Queries), or also those queries which though asking for information, furnish no or unimportant details concerning the matter in hand. It is desirable to make the Query proper as brief and as much to the point as possible.

The China Review for July and August, 1875, is at hand. It says that forty-two essays were sent in to compete for the best paper on the advantages of Christianity for the development of a State. All our learned societies should subscribe to this scholarly and enterprising Review. It is a sixty-page, bi-monthly, repository of what scholars are investigating about China.

The lecture on Chinese Poetry in this volume is also worth the price of the Review, as well as the *China Review*, Hong Kong.—Northern Christian Advocate (U.S.)

Traveller's Oriental Record contains the following notice of the China Review:—"This is the title of a valuable work, first number of which has lately reached us from Hong Kong, where it has been set up as in some respects a continuation of *Notes and Queries* on China and Japan, the extinction of which useful serial a year or two ago has long been regretted in Europe as well as in China. The present publication, judging by the number now before us, is intended to occupy a position, as regards China and the neighbouring countries, somewhat similar to that which has been filled in India by the *Circassian Register*. The great degree of attention that has been bestowed of late years upon the investigation of Chinese history, antiquities, and other subjects, to say nothing of linguistic studies, has led to the accumulation of important stores of information, rendering some such summa of publication as is now provided extremely desirable; and contributions from the members of the foreign consular service, the Chinese Customs' Corps, and the missionary body, among whom a high degree of Chinese scholarship is now satisfactorily cultivated, and whence several are represented in the first number of the Review by papers highly creditable to their respective authors. In a paper on Dr. Legge's *Ssu King*, by the Rev. E. J. Etel, which is full of humour, is descriptive of an unusually summary and presented of the chronological periods and phenomena involved in connection with this important work. Some translations from Chinese novels and plays are marked by both accuracy and freshness of style; and an account of the career of the Chinese post-treasurer of the eleventh century, Su Tung-po, by Mr. E. C. Bowra, is not only historically valuable, but is also distinguished by its literary grace. Beside notices of new books relating to China and the East, which will be a useful feature of the Review, if carried out with punctuality and detail, we are glad to notice that 'Notes' and 'Queries' are again to find place in its pages.

It is to be hoped that the offer for contributions on Chinese subjects may evoke a similar degree of literary merit to that which was displayed during the lifetime of its predecessor in the field, and that the *China Review* may receive the support necessary to insure its continuance. The publication is intended to appear every two months, and will form a substantial octavo magazine.

THE CHINESE MAIL.

This paper is now issued every day. The subscription is fixed at £10 Dollars per annum, delivered in Hong Kong or Seow. *Dollars Fifty* Cents including postage to Coast ports.

It is the first Chinese Newspaper established under purely native direction. The chief support of the paper is of course derived from the native community, amongst whom also are to be found the garrisons and securities necessary to place it on a business and legal footing.

The projectors, being their estimates upon the most reliable information from the various Forts in China and Japan, from Australia, California, Singapore, Penang, Siam, and other places, consider themselves entitled to claim, in consideration of an ultimate circulation of between 3,000 and 4,000 copies. The advantages offered to advertisers are therefore unusually great, and the foreign community generally will find it to their interest to avail themselves of them.

The field open to a paper of this description—conducted by native efforts, but progressive and anti-obstructive in tone—is almost limitless. It on the one hand commands Chinese belief and interest, while on the other deserves every aid that can be given to it by foreigners. Like English journals in containing local news and advertisements, and Colonial News and Advertisements.

Subscriptions for either of the above may be sent to:

GEO. MURRAY BAIN,
China Mail Office.

FREDERIC ALGAR,
COLONIAL NEWSPAPER & COMMIS-
SION AGENT,
11, Clement's Lane, Lombard Street,
LONDON.

THE Colonial Press supplied with News-papers, Books, Types, Ink, Presses, Papers, Correspondents, Letters, and any European Goods on London terms.

NOTICE TO SHIPPERS.

Colonial Newspapers received at the office are regularly filed for the inspection of Advertisers and the Public.

Merchant Vessels in Hongkong Harbour.

Exclusive of late Arrivals and Departures reported to-day.

To facilitate finding the position of any vessel in the Harbour, the Anchorage is divided into eight Sections, commencing at Green Island. Vessels near the Hongkong shore are marked *a*, near the Kowloon shore *b*, and those in the body of the Harbour *c*, in conjunction with the figures denoting the asternum.

Shipping or midway between each shore are marked *d*, in conjunction with the figures denoting the asternum.

Section. 1. From Green Island to the Gas Works. 5. From P. and O. Co.'s Office to Pedder's Wharf. 6. From Pedder's Wharf to the Naval Yard. 7. From Naval Yard to the Pier. 8. From Pier to East Point.

Vessel's Name. Captain. Flag and Rig. Tons. Date of Arrival. Consignee or Agents. Destination. Remarks.

Steamers									
America	Mooney	Brit. str.	525	Sept. 5	Burley & Co.	K'loon Dock			
China Town and Iloilo	Bradley	Brit. str.	932	Oct. 16	Harold Schellihus & Co.	Haiiphong	To-day		
Chinkung	McFarlane	Brit. str.	117	Oct. 15	Siemers & Co.	Shanghai			
Couzon	Young	Brit. str.	117	Oct. 17	Yuen Wat Hing	Bangkok	To-day		
France	Stewart	Brit. str.	1400	Oct. 18	Jardine, Matheson & Co.	London, &c.	18th inst.		
Gibraltar	Parker	Brit. str.	849	Oct. 19	O. M. S. N. Co.	Hoihoi & Haiphong	To-morrow		
Hongkong	Kennedy	Brit. str.	1035	Oct. 19	Kwok Achoo & Sons	K'loon Dock	To-day		
Ilongtoe	Archibald	Brit. str.	1805	Sept. 30	David Sasoon, Sons & Co.	Hoihoi & Haiphong	To-day		
Kangaroo	Crowle	Brit. str.	528	Sept. 19	Remedios & Co.	K'loon Dock			
Lorze	Munoz	Span. str.	528	Aug. 29	Remedios & Co.	Cowtan Dock			
Maribelle	Batchelor	Brit. str.	1222	Oct. 2	Jardine, Matheson & Co.	Coast Ports	10th, daylight		
Moray	Wesley	Brit. str.	862	Oct. 10	Douglas Lyle & Co.	Vokohama via Kobe	To-day		
Nigata Maru	Walker	Japan str.	1323	Oct. 11	H. H. H. M. S. & Co.	Amoy & Shanghai	To-day		
Orestra	Webster	Brit. str.	69	Oct. 12	Siemers & Co.				
Pacific	Schaeffer	Ger. str.	48	Mar. 24	China Traders' Insurance Co.				
Sea Gull	Haydon	Ammer. str.							

Sailing Vessels

Sailing Vessels									
Agnes Muir	Lowrie	Brit. str.	851	Sept. 21	Carlowitz & Co.	Havre and Hamburg			
Alice Buck	H. Hermann	Amer. str.	1426	Aug. 27	Vogel & Co.	New York			
Alouette	Conrad	Brit. str.	652	July 29	Brandao & Co.				
Annie H. Smith	Barber	Amer. str.	1457	Sept. 19	P. & O. S. N. Co.	Manila	Cleared		
Auguste	Thomson	Brit. str.	210	Oct. 20	Meyer & Co.	Saigon			
Brutus	Dow	Frob. bgo.	558	Sept. 27	Russell & Co.	New York			
Canadore	Laffite	Frob. bgo.	606	Sept. 21	Jardine, Matheson & Co.				
Catnarrow	Jäger	Amer. str.	936	Sept. 29	Wieder & Co.				
Cora	Colloman	Amer. str.	1431	Sept. 29	Arnhold, Karberg & Co.				
Courier	Porter	Frob. bgo.	348	Sept. 29	Arnhold, Karberg & Co.				
Drothor	Wöller	Frob. bgo.	1281	Sept. 29	Arnhold, Karberg & Co.				
Florence Nightingale	Newton	Frob. bgo.	404	Sept. 29	Arnhold, Karberg & Co.				
Francesca	Thompson	Amer. str.	1039	Sept. 29	Adams & Bell & Co.				
Great Admiral	U. D. Dugdale	Brit. str.	281	Sept. 29	Edward Schellihus & Co.				
Imperial W. Dunday	Shaw	Amer. str.	245	Sept. 29	Edward Schellihus & Co.				
Johnston	Seaman	Amer. str.	1039	Sept. 29	Edwards & Co.				
King Alfred	Petterson	Frob. bgo.	307	Sept. 29	10 Chinese	Haiiphong	Cleared		
Motor	Wolt	Amer. str.	1738	July 24	Russell & Co.	New York			
Stolas	Fact	Frob. bgo.	511	Sept. 29	10 Captain				
Spartan	Vincent	Amer. str.	81	Aug. 27	77 N. H. Bay				
Stithman B. Allen	Heldred	Amer. str.	1860	Sept. 19	Tong Sung Woo				
Sunaria	Cribb	Frob. bgo.	550	Sept. 29	10 Edward Schellihus & Co.	London			
Triton	Calton	Frob. bgo.	431	Sept. 29	10 Meyer & Co.				
William Turner	Vanderford	Brit. bgo.							

WHAMPoa

CANTON									
Chua	Ackermann	Ger. str.	648	Oct. 14	Siemens & Co.	Shanghai			
Paladin	Parke	Brit. str.	893	Oct. 14	O. M. S. N. Co.				

HONGKONG, MACAO AND CANTON RIVER STEAMERS.

HONGKONG SHIPPING IN PORT.									
Oct. 9, 1880.									
MERCHANT STEAMERS.									
Hao San	Ogston	Butterfield & Swire	480	4	420	Oct. 6	Corn. Krause		
*Nanoo	Haydon	H. C. & M. S. boat Co.	700	6	95	June 21	Yuen Wan Tong		
Kiang-ping	Benjening, T.	H. C. & M. S. boat Co.	354	2	80		Stanhope Grove		
Powao	Cary	H. C. &							